

Février 2010



منظمة الأغذية  
والزراعة للأمم  
المتحدة

联合国  
粮食及  
农业组织

Food and  
Agriculture  
Organization  
of the  
United Nations

Organisation des  
Nations Unies  
pour  
l'alimentation  
et l'agriculture

Продовольствен  
ная и  
сельскохозяйств  
енная  
организация  
Объединенных

Organización  
de las  
Naciones Unidas  
para la  
Agricultura y la  
Alimentación

## COMITÉ DES PRODUITS

### GROUPE INTERGOUVERNEMENTAL SUR LA BANANE ET LES FRUITS TROPICAUX

#### Cinquième session

Yaoundé (Cameroun), 3 – 5 mai 2010

### ORDRE DU JOUR PROVISOIRE ET NOTES Y RELATIVES

#### I. ORGANISATION DE LA RÉUNION

- A. Élection du Président et des vice-présidents
- B. Adoption de l'ordre du jour provisoire et du calendrier

#### II. QUESTIONS ÉCONOMIQUES ET RELATIVES AU MARCHÉ

- A. Évolution et perspectives du marché
  - i) Situation actuelle du marché et perspectives
  - ii) Suivi et analyse des marchés des variétés de banane autres que la Cavendish: importance économique et faisabilité technique
- B. Facteurs ayant une incidence sur la demande
  - i) Potentiel du marché chinois pour la banane et les fruits tropicaux, analysé à partir d'études des comportements alimentaires des ménages
  - ii) Directives pratiques sur l'exportation de bananes et de fruits tropicaux en Chine
  - iii) Étude de cas sur la demande potentielle de mangoustan et de salak

#### III. CHAÎNES DE VALEUR ET RÉPARTITION DU REVENU

- A. Dispositifs institutionnels et structure du marché de la banane et des fruits tropicaux dans les pays producteurs: leur incidence sur le revenu des petits exploitants

*Le tirage du présent document est limité pour réduire au maximum l'impact des méthodes de travail de la FAO sur l'environnement et contribuer à la neutralité climatique. Les délégués et observateurs sont priés d'apporter leur exemplaire personnel en séance et de ne pas demander de copies supplémentaires.*

*La plupart des documents de réunion de la FAO sont disponibles sur l'Internet, à l'adresse [www.fao.org](http://www.fao.org)*

- B. Options en matière de soutien à la formation d'organisations de petits producteurs, d'amélioration de la qualité, de création de valeur ajoutée et d'accès au crédit, en vue d'améliorer le revenu des petits exploitants de la filière

#### **IV. ACTION INTERGOUVERNMENTALE**

- A. Activités du Fonds commun pour les produits de base
  - i) État d'avancement des propositions de projets approuvées par le Groupe intergouvernemental sur la banane et les fruits tropicaux
  - ii) Nouvelles propositions de projets à soumettre au Fonds commun pour les produits de base
  - iii) Rapport de l'Atelier FAO/Fonds commun pour les produits de base sur le projet « Diversification de l'agriculture au Guatemala et au Mexique (Chiapas) grâce à la production de fruits destinés à l'exportation » et défis et possibilités d'intégration des petits producteurs à la filière internationale fruits, San Cristóbal de las Casas (Mexique), 17-19 novembre 2010

#### **V. ACTIVITÉS DES AUTRES ORGANISATIONS**

- A. Rapport du Réseau international sur les fruits tropicaux (TFNet)

#### **VI. AUTRES QUESTIONS**

- A. Questions diverses
- B. Date et lieu de la sixième session du Groupe intergouvernemental sur la banane et les fruits tropicaux

## NOTES RELATIVES À L'ORDRE DU JOUR

1. La cinquième session du Groupe intergouvernemental sur la banane et les fruits tropicaux se tiendra à Yaoundé, Cameroun, du 3 au 5 mai 2011, à partir de 9 heures. Le lieu exact de la réunion sera communiqué prochainement.

### I. ORGANISATION DE LA RÉUNION

#### A. ÉLECTION DU PRÉSIDENT ET DES VICE-PRÉSIDENTS

2. Les participants éliront un Président et deux Vice-Présidents.

#### B. ADOPTION de l'ordre du jour provisoire

### II. QUESTIONS ÉCONOMIQUES ET RELATIVES AU MARCHÉ

#### A. ÉVOLUTION ET PERSPECTIVES DU MARCHÉ

##### *Situation actuelle du marché et perspectives à court terme*

3. Le document CCP:BA/TF 11/Inf.1 est une analyse de la situation actuelle et des perspectives à court terme des marchés de la banane et des fruits tropicaux. Un ensemble de statistiques sur la production, les importations, les exportations, la consommation et les prix sera également présenté à la session sous les cotes CCP:BA/TF 11/CRS 1 et CCP:BA/TF 11/CRS 2. Les délégués sont invités à examiner ces données et à fournir les mises à jour utiles sur l'évolution récente de la situation dans leur pays.

##### *Suivi et analyse des marchés des variétés de bananes autres que la Cavendish: importance économique et faisabilité technique*

4. À sa dernière session, le Groupe a chargé le Secrétariat de consulter les États Membres pour évaluer les données disponibles sur les variétés de bananes autres que la Cavendish. Le document CCP:BA/TF 11/2 présente le résultat de ces consultations. Les délégués sont invités à examiner ce document et, s'ils désirent que le Secrétariat poursuive le travail dans ce domaine, à recommander un plan et des axes de travail particuliers.

#### B. factEURS AYANT UNE INFLUENCE SUR LA DEMANDE

##### *Potentiel du marché chinois pour la banane et les fruits tropicaux, analysé à partir d'études des comportements alimentaires des ménages*

5. À sa dernière session, le Groupe a pris acte du potentiel de développement que représentait le marché chinois pour la banane et les fruits tropicaux. Dans le but d'aider les pays à élaborer des stratégies de commercialisation adaptées pour exploiter ce potentiel, il a noté que l'on avait besoin d'une étude plus approfondie mettant l'accent sur la consommation des ménages, en particulier leurs comportements et leurs préférences alimentaires, et sur les réponses aux variables prix et revenus en distinguant les ménages ruraux et citadins. Le Secrétariat a donc réalisé une étude dont les conclusions sont présentées dans le document CCP:BA/TF 11/3, et que les délégués sont invités à examiner en vue de recommander, si nécessaire, une analyse plus approfondie.

*Directives pratiques sur l'exportation de bananes et de fruits tropicaux vers la Chine*

6. Le Groupe a également demandé que des directives pratiques sur l'exportation de bananes et de fruits tropicaux vers la Chine soient élaborées pour aider les pays intéressés à déterminer leur stratégie d'exportation. Les délégués sont invités à examiner le document CCP:BA/TF 11/4.

*Étude de cas sur la demande potentielle de mangoustan et de salak*

7. Suite à une demande du Groupe à sa dernière session, le Secrétariat a préparé le document CCP:BA/TF 11/5 qui analyse les principales caractéristiques des transactions portant sur le mangoustan et le salak.

### **III. CHAÎNES DE VALEUR ET RÉPARTITION DU REVENU**

#### **A. DISPOSITIFS INSTITUTIONNELS ET STRUCTURE DU MARCHÉ DE LA BANANE ET DES FRUITS TROPICAUX DANS LES PAYS PRODUCTEURS: leur INCIDENCE sur le revenu des petits exploitants**

8. À sa dernière session, le Groupe a pris acte de l'influence du contexte institutionnel sur le bien-être économique des petits exploitants dans les pays en développement et recommandé en conséquence la réalisation d'études supplémentaires plus particulièrement consacrées aux dispositifs institutionnels et à la structure du marché de la banane et des fruits tropicaux dans les principaux pays producteurs, et à leur incidence sur le revenu des petits exploitants. Le Groupe a également recommandé la réalisation de nouvelles études sur l'amélioration de la contribution des petits producteurs à la création de valeur d'un bout à l'autre de la chaîne grâce à l'amélioration de l'organisation et de la qualité et à l'accès au crédit. À la lumière de ces recommandations, le Secrétariat a préparé le document CCP:BA/TF 11/6. Les délégués sont invités à confronter leurs expériences et à définir des orientations pour la poursuite des travaux dans ce domaine.

#### **B. options en matière de soutien À la formation d'ORGANISATIONS DE PETITS PRODUCTEURS, d'amélioration de la qualité, de création de valeur ajoutée et d'ACCÈS AU CRÉDIT, EN VUE D'AMÉLIORER LE REVENU DES PETITS PRODUCTEURS DE LA FILIÈRE**

9. Dans le cadre du Plan d'action adopté par le Groupe, le document CCP:BA/TF 11/7 fournit une évaluation des opérations visant à appuyer la constitution d'organisations de petits producteurs, l'amélioration de la qualité et l'accès au crédit en vue de renforcer la contribution des petits producteurs à la création de valeur ajoutée tout au long de la chaîne de valeur.

### **IV. ACTION INTERGOUVERNEMENTALE**

#### **A. activités du fonds commun pour les produits de base**

*État d'avancement des projets approuvés par le Groupe intergouvernemental sur la banane et les fruits tropicaux*

10. Le Groupe examinera les rapports actualisés des projets du Fonds commun pour les produits de base.

*Nouvelles propositions de projets soumises au Fonds commun pour les produits de base*

11. Le Groupe examinera les propositions de projets soumises au Fonds commun pour les produits de base en vue de leur financement.

*Rapport de l'Atelier FAO/Fonds commun pour les produits de base sur le projet « Diversification de l'agriculture au Guatemala et au Mexique (Chiapas) grâce à la*

*production de fruits destinés à l'exportation » et défis et possibilités d'intégration des  
petits producteurs à la filière internationale fruits*

12. Le Secrétariat a organisé un Atelier FAO/Fonds commun pour les produits de base qui s'est déroulé à San Cristóbal de las Casas (Mexique), du 17 au 19 novembre 2010. Le document CCP:BA/TF 11/CRS 3 est le rapport de cet atelier.

## **V. ACTIVITÉS DES AUTRES ORGANISATIONS**

### **A. RAPPORT DU RÉSEAU INTERNATIONAL SUR LES FRUITS TROPICAUX (TFNET)**

13. Le réseau TFNet a été établi en 2000, sous les auspices du Sous-Groupe sur les fruits tropicaux, et conformément aux règles de son Accord d'établissement, il présentera son rapport sur ses activités depuis la dernière session du Sous-Groupe. Ce rapport est disponible sous la cote CCP:BA/TF 11/CRS 4.

## **VI. AUTRES QUESTIONS**

### **A. QUESTIONS DIVERSES**

### **B. DATE ET LIEU DE LA SIXIÈME RÉUNION DU GROUPE INTERGOUVERNEMENTAL SUR LA BANANE ET LES FRUITS TROPICAUX**

**CALENDRIER PROVISOIRE****Mardi 3 mai 2011**

- 7 h 30 – 9 heures – Inscription des participants
- 9 heures – 9 h 15 – Séance d'ouverture
- 9 h 15 – 12 h 30 – Séance de travail (Points I et II)
- 14 heures – 17 h 30 – Séance de travail (Point III)

**Mercredi 4 mai 2011**

- 9 heures – 12 h 30 – Séance de travail (Point IV)
- 14 heures – 17 h 30 – Séance de travail (Points V et VI)

**Jeudi 5 mai 2011**

- 9 heures – 12 h 30 – Pas de séance
- 14 heures – 17 h 30 – Adoption du rapport